

大清光緒卅一年

本館新開... 諸君賜顧... 本館無不... 取論一

叻報

第千七百七十三號

印工緻倫... 諸君賜顧... 本館無不... 取論一

乙巳十二月初四日

Printed and Published by See Ewe Lay (五拜號九十月二十年五零百九千一英大 at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

杭各其綢疋縐紗及成件衣服... 諸君如有合意 駕臨敝店採買價

光緒三十一年十月初三日

實叻萬德興謹啟

延師廣告 ○啟者近有某家欲延蒙師一位以淳音訓其童蒙每夕由六點鐘起至八點鐘止來

人俾悉 文旌所止或逕 惠臨 賜教悉候尊裁此佈 本館謹啟

俄患內訌專電 ○本坡實得力太晤士西報接到去月念七日德京發來專電云俄國工人停工

滿洲條約德廷深為許可其在德廷之意因見日本在於東方所欲擴張之政策原不甚替之故云

督多嗎 近嘗往謁英皇經蒙英皇優禮接見傳聞此次法人欲舉該督為總統然而亦有欲舉現任法相羅

事現在法人意見比之目前畧為寧靜云 中日約成電音 ○本坡實得力太晤士西報接到去月念七日英京發來電音云中日之約經已

為子虛之詞又接美京消息云中日之約係將遼東半島仍照俄國租約改歸日本聽從日本由安東縣建

日英京來電云日本全權訂約大臣小村經由北京啟節回日中國直隸總督袁慰帥宴之於天津所訂之

約概將滿洲十六處市鎮關口通商一欸當於十八日內守候日軍均由滿洲撤盡然後照行云

停工諸首事集眾會議於某巨宅中忽有某隊官兵至止勒令就捕眾不能從且以炸彈及六响小槍起而

抗拒該隊官兵立發機炮攻茲巨宅各首事迫得倒戈受縛現在該省中大街小巷仍然惡鬪弗休諸亂黨

概將各街道官兵之梗塞以敵官軍此際兩下死傷若干尚未詳悉云 本月初一日英京來電云摩士高省

去月念七日下午發炮攻擊梗塞各道路之亂黨復以小槍紛紛發及令精熟之槍手伏在禪院塔上發

槍俯擊各道上之亂黨迫至念九早統計兩下死者五十人傷者一萬四千八百人入夜復聞各街道重被亂黨

梗塞當其爭鬪之際無所畏忌慘遭殺戮現在省中食物日少一日云 同日英京來電云現在俄廷設法

造謠必究 ○啟者近有夕人欲害本公司生理捏造謠言謂本公司所辦之青標白標及魚玫瑰花標三種煙仔係美國製造之貨本公司特出告白通知無論諸色人等若能交出憑據指實該三種煙仔非在英國比里士多地方所造者則本公司愿捐大銀一千元交本坡同濟醫院用充善舉決不食言至於此等捏造謠言之人倘有四方君子知其姓名住址前來本公司通報俾得控官究治在本公司亦必酌量奉陪此佈  
光緒三十一年十二月二十日  
新嘉坡轉珍目 呀的利公司全啟

實勝越國家示諭

○實勝越國家示 為招投餉碼事照得本國家烟賭酒之餉碼欲招人承充定以三年為期係由西一千九百零七年然花里月一號起計其票當于西一千九百零六年亦不里月二號拜一上午九點鐘以前送交實勝越龜精坡參政司署以憑選擇

七年然花里月一號起計其票當于西一千九百零六年亦不里月二號拜一上午九點鐘以前送交實勝越龜精坡參政司署以憑選擇  
烟碼 在本國家轄下各地方者係由丹戎勝督起而勝華士河亦在其界內其界內其界有四百五十英里之遙然有幾處港河乃是文萊轄下之地  
賭碼 係由丹戎勝督起至沙東河止而沙東河亦在其界內  
酒碼 係由丹戎勝督起至沙東河止而沙東河亦在其界內

所投之票當書英字將票封固寄交實勝越龜精坡參政司署  
價之高低由本國家核奪不得執價高者得之說  
欲知一切細情可向新嘉坡實勝越國家代理人處或向實勝越龜精坡參政司署詢問便悉各宜踴躍切切特示  
大英一千九百零五年十一月三十號  
新嘉坡實勝越國家代理人巴智申西閣公司代佈

五 欲知一切細情可向新嘉坡實勝越國家代理人處或向實勝越龜精坡參政司署詢問便悉各宜踴躍切切特示  
三 價之高低由本國家核奪不得執價高者得之說  
二 所投之票當書英字將票封固寄交實勝越龜精坡參政司署以憑選擇  
一 欲知一切細情可向新嘉坡實勝越國家代理人處或向實勝越龜精坡參政司署詢問便悉各宜踴躍切切特示

啟者本館溯自開設至今已歷四十二年之久屢蒙中西 士商賜顧無不竭力經營勉副所託此為諸 士商所深獎實非虛語本館近

自二十五五年以來疊蒙 國家付託拍賣

新嘉坡直落亞逸國家新填之地段又

新嘉坡營造司署內所有不堪再用之物又

新嘉坡巡捕署中所有不堪再用之物以及充公各物皆未嘗不力為代謀是以凡各 士商有欲

典當 放債 代估產業之價值 以及付託代收各屋租地稅等件本館皆能為之効勞斷不致有負 諸君垂青之雅意是以本坡麻

六甲及柔佛各地方之 律師 典主 董事 掌管財產諸君及各屋主地主皆喜託本館代理其事又蒙本坡中西各商店屢託

本館代賣各貨物 家中器具 馬 馬車 等件本館亦無不盡心代為辦理而本館所用拍賣之人皆選精明諳練之輩是以本

館沽出之舖戶 田地 產業 家器等件所兌之價均得厚值本館又在本坡代理

白蠟地段以及礦務各事 連加沙耶火燭人壽保險公司

羅山加蘭之風琴 亞打亞里申之風琴

本館于每一禮拜皆有印送佈啟書明此禮拜內所有已經拍賣舖戶屋宇田地諸產業及其買主價值等件無不詳細列明以及來日欲

為拍賣各舖戶屋宇田地諸產業并他項貨物無不悉載其中凡各 士商有欲取閱本館所刊此等佈啟者求將 芳名居址函知

本館自當依期分派不取分文也此佈

大英一千九百零五年十二月十九號 光緒三十一年十一月廿三日

吧越拍賣館主人謹啟

公明英加力百補藥酒功用說 ○此藥酒氣味純和最為清甜易於入口服之能補血調經種子此藥乃由頂上葡萄酒同肉精麥芽

精製練而成經名藥師驗過亦蒙各大名醫稱贊此藥製練之妙治病之奇在本地方大英國及荷蘭蘭國本局收有六千餘封信贊美此藥之

靈驗云 英加力乃頂上麥芽精肉精葡萄酒合而製成故名之英加力 本局不惜工本費盡苦辛費盡日期全化學師考究用法取靈草精

液製練而成使人服之有益 凡人身體懦弱服之即見有力筋骨壯健常服即能祛病延年固本還原 英加力能使身體肥健開通脾胃四

肢有力全身雄壯凡人常服英加力可免所有病症或四時疫氣攻身 英加力能治人久病瘦弱病後欠補及先天不足後天失調以及感冒

風寒流涕聲嘶咳嗽至一切陽痿不舉半身不遂風濕癱瘓手足攣曲數年眠床不起及酒風腫痛等症服後不獨病除且能滋補真元舒暢經

絡宣通氣血誠英加力之功在於百藥之上矣 六千名醫執照 公明英加力各名醫日用以治病以為此補酒勝於別藥千萬倍矣 在

大英國不下六千名醫日用之治病並贊此藥之靈驗 本局存有六千餘封各名醫信札其稱贊畧同於左故不暇登於報便諸君全覽焉

警戒假藥 老年 中年 幼年 小子與之常服即見氣血紅赤中年常服氣血充足多生子女老年常服骨節有力冬不畏寒誠長幼第一

補藥也 西一千九百零五年十二月一號

總代理人新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售



立命齋輪 (杜大星印度人也) 充營兵今則老而不能矣曾在印度陸軍之孟買過山炮隊第五營牧馬現在新嘉坡實得力太晤士西報館司更計杜大星所見大陣仗不只一次蘇丹之役與焉迨後班執邊防之役亦與焉前後陣傷亦非只一次矣惟此次索納得韋廉士大醫生紅色補丸之力而獲全愈者乃因血中有毒所致并非陣傷之病也去年七月十二日杜大星親到本總藥局道謝并云伊遍身瘡發幸得韋廉士大醫生紅色補丸之功遂獲全愈等語茲將其言照錄如下以供青鑒 其言曰 本年春初星身中各處生有小瘡為數甚夥手足幾滿繼而愈生愈多愈密幾乎無處不有因之精神大損胃口大差晚上不能成寐而時見頭暈雖多方醫治內外兼施而毫不見效後蒙本報館書辦某先生指示吞服韋廉士大醫生紅色補丸乃一服即見功效胃口日增晚上漸可安睡瘡癩日消無何而各病皆除矣此皆藉紅丸之力也星銘感五內刻不忘懷特此親來叩謝云云 此杜大星之言也伊現仍在該報館司更精神康健皮肉光亮 諸君欲知詳細者不妨到該館向伊一詢也按人生百病多由血虛并血中有毒而生韋廉士大醫生紅色補丸能生血能清血又能養血故其治病也百發百中萬無一失本藥局接到各處付來証書甚夥均稱此丸能愈一切 瘡癩癰疹 肝木不和 胆汁泛溢 命門水虧 未老先衰 半身不遂 腳氣衝心 遠年風濕 頭痛 筋衰 中年婦女經來各病 男子操勞過度 酒色傷身 并感受煙瘴者服之奏効尤速 如有發熱下痢傷風咳嗽病後欠補者服之立見功效 各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一度吊橋脚 韋廉士大醫生總藥局採買亦可 每一罇價銀一元五角 每六罇價銀八大元 不論遠近一律不取郵費 新嘉坡海邊第一度吊橋韋廉士大醫生告白



英美攸分 ○啟者近日有人妄播謠言謂本坡之電損礙車公司係美國人所設以致華人多不乘坐實於該公司大有特出告白聲明該公司之本銀盡係英人所科其股份亦盡係英人所買經在英京遵例註冊與美國毫無干涉且該公司所用之機器車輛等類亦俱遵照本坡 政府所立之例全在英國定購如果不信儘可細為訪查自然水落石出倘有四方君子若能交出憑據指實該公司并非英人科本建設者則本代理人愿捐大銀二千元送與本坡同濟醫院用充善舉決不食言此佈 光緒三十一年十一月廿三日 新嘉坡電車公司代理人呀的利公司啟

白告行洋打士里加麥



啟者茲本行承英國馳名VVO威實基酒廠着在本坡獨行代

售此酒 凡坡中 諸仕商 欲購此 酒者請 向本行 酒店探 買否則 玉臨本 行購取 便得此 佈

英一千九百零五年五月十五號 麥加里士打洋行謹啟

售乳牛票鳥

Nestlé's



Milk

價廉物美為市上之冠

此項牛奶含奶精最多

啟者茲本公司所專沽之鳥標牛乳其製造甚精乃力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收發雖久質地依舊

疑并不要壞確與他家不同 諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨採購可也此佈 西一千九百零四年十月廿二號 膠老樹公司啟

民利公司開礦動費鉅本動多虧折抽稅過重勢難招徠竊謂稅課不宜預定宜量穴道之淺深施工之難易運路之遠近成本之輕重以酌抽稅之多寡大抵開辦之始酌予期限稅課宜輕至多不可逾什分取一之數期滿後因時制宜不拘一格斯取民有制而國利均矣官有祿入而廉俸不足以代耕故不得不收受陋規此數百年相沿之弊也若能明定章程化為公酌照稅課加抽若干歸商部以下諸衙門辦公之費則官利均矣開礦之難雖在百姓之樂從非必盡開風水也五金產於山猶魚鹽產於海生生不已取之何傷況山川秀氣無所發洩則渾渾閭閻鍾毓不靈嘗見礦愈開而地愈旺者矣未聞因開礦而人文衰息者特以礦利所在非彼此均沾則人心不服除地方紳富悉准入股公司按本分息外擬另酌抽紅股若干或不願領取紅股者酌照稅課加抽若干歸作該邑里地方興辦學堂公費交安紳經理則民利均矣三利均商人得盡其力以經營則礦利無不闢彼外人何所措手哉 仍未完

雖傷猶勇 ○華釐馬戲到坡開演已數夕矣初二夜某男優弄獅之際視如猶犬已足令觀者代為之憂迨該優探頭于獅口之時因為獅口微一呵欠致被如鋒之齒誤傷其臉并及牙齦向幸該優係屬慣家雖已血溢于腮依舊忍痛出頭以巾掩其傷痕劇畢乃止并聞翌夕仍能登場演劇一若行所無事云

輪姦未確 ○前報閩籍婦人吳金居住大門內年約二十餘歲聞本月初一晚八點鐘時有全籍某婦人串謀引往碩莪巷門牌一號樓上被全籍人顏亞羽白編戴金三人輪姦及被搶去大銀一元五角後由一百六十一號巡差捉拿入案一節昨日第二堂府憲訊實據吳氏供稱是夜九點鐘時該全籍人某某請伊前往云云府尊再三盤詰前後所供均屬含糊該婦似有顛狂之症訊畢判將顏亞羽白編戴金三人無事釋放將案註銷云

內房被盜 ○探聞去月念八夜本坡慕娘公司之洋東薩然君在于住宅中張筵宴客不意君之夫人內室失去銀票首飾共值二千四五百元迄今未得真盜云

銅毫被拿 ○李會昌在丁加勞街夜間擺賣鴨粥為業者也昨晚七點餘鐘有閩人李潘向李會昌購買鴨粥一碗值銀二占半李潘由身畔拿出雙毫一枚聽候找錢鋪還被李會昌看出係銅毫子當呼三十三號巡差拘執入案本日過堂展限十一日乃訊

牛奶沖水 ○吉靈人亞新在實籠岡路以販賣牛奶為活聞昨日被工部局差查悉亞新售賣牛奶時常沖水有犯例禁因拘逮案本日由正堂府憲訊明判罰銀五十元業已遵繳完案云

毆傷斃命 ○閩人林龜居于丹戎巴葛門牌三百二十一號振興號內住眷昨夕十點餘鐘林由吉靈街返寓夫婦二人正在暢談時事忽聞門外有人叫林名字林與妻全出門突有匪徒六人各執鐵枝一柄向林輒毆將林頸顱及面部所傷兩處血流不止登即仆地匪徒竟行逸去其妻因林受傷甚重往投牛車水捕房報明情由旋將林送往醫院施治詎意十二點鐘時林龜因傷在醫院中一命嗚呼矣當由醫生打德律風通知牛車水捕房登時報知林龜家屬并派六百九十四號及四百五十四號巡差前往查辦得力街門牌三十號內捉拿匪人張江宗一名復往德申路捉拿魏達一名聞魏係華民政務司署充當繕寫新客立約之役者也并將吳愛一名捕獲送案其餘三名已經在逃尚未獲今日第三堂府憲提訊展限初九日乃鞫然究竟林與該匪有何挾嫌及所獲是否真兇俟探悉再登

挽回利權 ○日前欽差大臣張侍郎鄧士蒞吉勸諭惠屬諸商亟宜集股興辦惠州工藝製造廠須速預籌股本銀五十萬元茲既會議二次惠屬諸商極形踴躍現約集有股本十餘萬元容日舉辦下次會議所集股本若干另行登報

光緒三十一年十二月初四日

華華天下第一名班馬戲告白 ○啟者華華馬戲天下知名現在經已到叻定于西十二月二十九號拜五即華十二月初四夜九點鐘在小坡美芝路瓊州會館前草埔開演每夕八點開場九點劇作若逢拜三及拜六兩日每日下午四點鐘起至六點鐘止加演日戲以便童子來觀除四號板位仍收五角之外其餘各號位均收半價本班新聘名優男女脚色共有六十人均屬精于搬演各具奇能并有馴獅十四頭皆用女伶演劇又有虎三頭豹五頭熊四頭并猴狗各馴獸及大小馬五十匹鸚鵡鸞哥二十隻無不指揮如意靈妙異常更有山馬兩匹戲劇之妙天下無雙 諸士商有欲預買官位號單者祈各 玉臨可也此佈

六椅官位收銀十六元 第一號每位收銀三元 第二號每位收銀二元 三號鋪布板位銀一元 四號板位收洋銀半元

西一千九百零五年十二月廿六號

承股聲明 ○啟者英蓉埠坡士街門牌第六十八號成興隆號雲昌純自創酒店打波生理資本未足後再招各夥入股已經數年毫無異議今因各夥志圖別業願將股份一概抽出爰請 公親林開鉅老爺駕臨秉公核算即將酒店打波家私店底全盤生理歸與雲昌純承受其各股東所應得之銀項即日當公親面前交收清楚嗣後雲昌純仍照成興隆字號永遠經營異日生理盈虧與退股各夥無涉先此聲明免滋後論此佈

光緒三十一年十一月二十九日

英蓉成興隆號雲昌純謹啟



命書天演警藥同胞歸國福澤精神古田血低頭東海拜人帥 寒宵落落半盤空放歸頻凌百丈風冒險質原慙薄植憂時身敢惜飄蓬樣  
浮博望思前傑特引著提願大雄寄語同羣惟努力加餐無事祝征鴻

改良製紙 ○羊城來函云鹽埔機器造紙公司經大憲查得該公司有周榮曜股份在內業已劃撥歸公作為官本官商合辦并委鄭  
大令勉業經理該公司事務但該公司雖屬開辦有年惟所造之紙未能精美現聞大憲特委鄭大令赴東洋調查製紙各法將改良該業亦開  
源之一端云

招匪入教 ○潮州澄海城內小北門日本教堂規例入其教者議員每名六十元信徒每四元近因入教者眾交涉日繁該堂董理葉  
某竟專招附近匪類誘之入教一律赦免繳資遇該堂有事時則用以爲爪牙下鄉拘人及擺設轎前之具云傳聞若此確否待查

金稟請試 ○泉州五邑文童經府縣試結榜後接得上諭廢科舉之詔諸生紛紛取與喪志改途邇來訪聞鄰省學憲出棚再試諸  
生歡然擬命稟府憲申詳會榜及舉貢生童聯名稟稟但不知太尊許爲通詳力請以慰多士盼切之懷歟

再續上海鹽務彙紀 ○其一 紀中國官紳在洋務局會議情形 十一月十四日午前十點鐘滬道袁觀察命駕詣滬北洋務局寓  
滬各紳士以及各帮商董均往謁會議西捕侮辱華官事各商董代表各人意見謂西人如此舉動苟無善策以維持之租界實有難居之勢  
道憲袁觀察則謂此事自當據理力爭惟商民如有意見務須稟由本道再與西人理論各董又謂關員辦理此事力爭主權實爲從前各議  
員所未有現萬不可允其辭差觀察亦甚以爲然既又議定由官商合電至英外部力爭此事其電費歸道憲擔任議畢袁觀察對眾宣言謂今  
日各紳商到此甚盛感情此事由本道一人任之如有一分之力即當盡一分之心去留利害在所不計至關員辦理此事甚是奉道必能俯  
順輿情爲後之任租界員者勸并望各紳商轉告大衆勿過憤激激衆皆拍手歡呼然後相率散去是日到者約四百人 其二 江督覆上  
海道電 十三日夜十二點鐘上海道接江督電云文電悉公堂暫停亦是一法已據情電達外部請照會領銜公便查辦仍望與各領熱商轉  
囑之策覆元 其三 滬道照會各領事文 爲照會事據公共租界會審委員關承金令等稟稱 原稟其文太長本報從畧 今英副領事  
顯爲違背更任捕頭人等在公堂上強行無禮大違各國駐京大臣與總署所定之章即係自違本國定章英德領事徒逞已見不顧大局况  
公堂爲公共之公堂實萬目觀瞻之地如此藐視妄爲設或激成公忿如各國大局何稟請核示等情並將捕頭毆打辱罵情形開具清單  
連同奪下西捕木棍附呈到道查租界婦女犯案應由公府管押疊經照會前租界領事轉飭捕房遵照同章辦理在案據稟前情閱之  
深爲駭異公堂乃施行法律之地尤繫中外觀瞻似此當堂毆差奪犯不惟輕藐法律亦且有失體統爲通商以來所未有殊出情理之外除飭  
令會審委員將公堂暫停一面電稟請示並分別照會查辦外合亟備文照會爲此照會貴總領事請煩查照施行須至照會者 其四 照會  
暫停堂期 滬道袁觀察既據員關司馬稟知西捕開公堂後即照會十三國領事暫停公府堂期至十三日金大令仍與德領事到堂會  
判者因德美諸國領事皆能確守章程且並未奉江督回電故也至是日禮拜一堂期則須暫行停訊俟有安章再議 其五 廣肇公所商董  
致外商兩部電稿 外務部商部鈞鑒十二日英捕誣指李王氏誘拐搶押西牢毆辱官一案查李王氏實係黎王氏四川府經府黎廷鈺之  
妻廷鈺病故其父黎植生久在重慶經商爲廣東本帮董事特托同事及同鄉親眷偕同寡媳幼子扶柩回粵攜帶使婢數口均有買據經連捕  
驗明行李百餘件並請有川東道護照英捕無端指爲誘拐復經解廨訊明乃竟違章搶押西牢並敢毆辱官實屬無理全眷及親友等現向押  
未釋經閩省紳商會議查確實情極憤後患堪虞乞大部鼎力維持據理詰責以安人心而重主權萬惠廣東全省紳商 徐潤 黃以權  
陳維翰 譚國忠 司徒懷 陳啓康 李鍾俊 徐麟光 羅崇齡 曾磐 何瑩 方惠昌 盧清華 袁啟材 鄭憲成 其六 西

員亦不以開堂之事爲然 十四午刻滬道袁觀察東請前駐滬美總領事古納君南洋正律法官担文君鐵路參贊福開森君老公茂哈同君  
副律法官羅誠伯觀察商董朱係三觀察洋務總辦萬翰香司馬午餐觀察席間談論西捕開堂之事舉座亦不以爲然席散後觀察復邀担文  
羅誠伯萬翰香三君入密室會議至薄暮未散 其七 商學補習會集議傳單 英副領事德爲門君遠背條約縱捕毆官官且毆辱民更難  
保持定十五日午後三句鐘借城內點春堂開會集議對付之策 其八 公忠演說會集議紀畧 十四晚八時公忠演說會假徐園開議華  
官被辱事到者約五千餘人演說者爲戈朋雲嚴承業劉人傑錢文史孫羅德林大松等大旨謂除請撤換英副領事外宜究治捕頭並此後工  
部局宜增華董至西陪審官與捕房之權須定限制而女犯押西牢一事當爭回云云 其九 捕房指爲拐犯李王氏之來歷 日前捕房指  
爲拐犯之李王氏實即黎王氏籍隸廣東係已故四川候補府經歷黎廷鈺之妻四川粵商董事黎植生之媳此次率同子炳鐸扶送靈柩回籍  
由黎植生僱陳南屈達夫二人伴送曾由招商局局向重慶關道領有護照於十月二十一日由渝至漢附太古洋行郵陽輪船到申爲英界  
捕房拘留指爲拐匪頃四川招商局已發電到申聲明其事矣

五續張弼士侍郎奏陳振興商務條議 ○興聖山利礦務議 承前 況華洋訂約最難得人一字未檢一言將就即還無窮之大患  
近來中外約章多失當者誠可畏也此辦理之患也其實礦務必由小而致大所虧者少所獲者多諸省礦務宜速招商承辦藉以收回自主之  
權所患者保護不力礦利未均耳今誠設商官商律以力爲保護又有均利之法行之未有不可辦者均利之道如何一曰國利一曰官利一曰

民利 況華洋訂約最難得人一字未檢一言將就即還無窮之大患 近來中外約章多失當者誠可畏也此辦理之患也其實礦務必由小而致大所虧者少所獲者多諸省礦務宜速招商承辦藉以收回自主之  
權所患者保護不力礦利未均耳今誠設商官商律以力爲保護又有均利之法行之未有不可辦者均利之道如何一曰國利一曰官利一曰

民利 況華洋訂約最難得人一字未檢一言將就即還無窮之大患 近來中外約章多失當者誠可畏也此辦理之患也其實礦務必由小而致大所虧者少所獲者多諸省礦務宜速招商承辦藉以收回自主之  
權所患者保護不力礦利未均耳今誠設商官商律以力爲保護又有均利之法行之未有不可辦者均利之道如何一曰國利一曰官利一曰

民利 況華洋訂約最難得人一字未檢一言將就即還無窮之大患 近來中外約章多失當者誠可畏也此辦理之患也其實礦務必由小而致大所虧者少所獲者多諸省礦務宜速招商承辦藉以收回自主之  
權所患者保護不力礦利未均耳今誠設商官商律以力爲保護又有均利之法行之未有不可辦者均利之道如何一曰國利一曰官利一曰

民利 況華洋訂約最難得人一字未檢一言將就即還無窮之大患 近來中外約章多失當者誠可畏也此辦理之患也其實礦務必由小而致大所虧者少所獲者多諸省礦務宜速招商承辦藉以收回自主之  
權所患者保護不力礦利未均耳今誠設商官商律以力爲保護又有均利之法行之未有不可辦者均利之道如何一曰國利一曰官利一曰

民利 況華洋訂約最難得人一字未檢一言將就即還無窮之大患 近來中外約章多失當者誠可畏也此辦理之患也其實礦務必由小而致大所虧者少所獲者多諸省礦務宜速招商承辦藉以收回自主之  
權所患者保護不力礦利未均耳今誠設商官商律以力爲保護又有均利之法行之未有不可辦者均利之道如何一曰國利一曰官利一曰

民利 況華洋訂約最難得人一字未檢一言將就即還無窮之大患 近來中外約章多失當者誠可畏也此辦理之患也其實礦務必由小而致大所虧者少所獲者多諸省礦務宜速招商承辦藉以收回自主之  
權所患者保護不力礦利未均耳今誠設商官商律以力爲保護又有均利之法行之未有不可辦者均利之道如何一曰國利一曰官利一曰

民利 況華洋訂約最難得人一字未檢一言將就即還無窮之大患 近來中外約章多失當者誠可畏也此辦理之患也其實礦務必由小而致大所虧者少所獲者多諸省礦務宜速招商承辦藉以收回自主之  
權所患者保護不力礦利未均耳今誠設商官商律以力爲保護又有均利之法行之未有不可辦者均利之道如何一曰國利一曰官利一曰

民利 況華洋訂約最難得人一字未檢一言將就即還無窮之大患 近來中外約章多失當者誠可畏也此辦理之患也其實礦務必由小而致大所虧者少所獲者多諸省礦務宜速招商承辦藉以收回自主之  
權所患者保護不力礦利未均耳今誠設商官商律以力爲保護又有均利之法行之未有不可辦者均利之道如何一曰國利一曰官利一曰

金雞鐵樹補功藥酒

# WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

此藥水乃在英國所製並非他國所製

大英一千九百零四年十月廿九號

請認此標為記



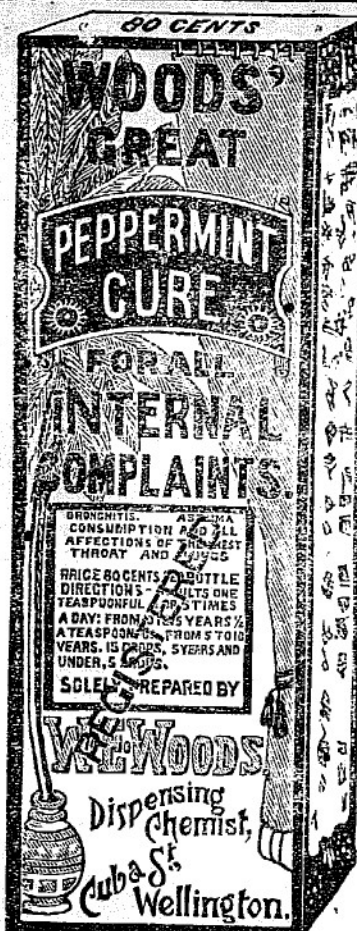
啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松栢之年採其強兼配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘條純係稱贊此酒之功治男婦老幼氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不眠或尿腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到病回貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

鬱兀烈卑巴民九亞有限公司謹誌

大英一千九百零五年七月五號

認明標頭庶不致誤此佈

藥房藥店均有代售諸君有欲採購者



此種藥水專治咳嗽流涕喉症各種腹痛若治小童之病最為靈驗在于諸外貼有標頭無論新嘉坡檳榔嶼以及九州府之華人洋

此藥水乃在英國所製並非他國所製此藥水有何好處

此藥水乃在英國所製並非他國所製

新到影相乾片藥料發行

代理保險廣告

恒棧雙蝠紅烟發售

啟者本號專辦影相器具乾片膠紙放大紙各色藥料各款咭紙平價發行代寄各埠依期無誤富商賜函來問價錢做號樂為答覆此佈  
光緒三十一年六月初十日  
星架坡直落亞逸街應和會館前五十七號廣興祥啓

啟者特字通知本公司現在代理嗎尼目怒勿里智馬根底羅惹益西前三間火燭保險公司之保險事宜諸君有欲向此三公司買保險火險者本公司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公司可以照給此佈  
大英一千九百零五年七月十號  
明嗎也公司謹啓

竊維紅烟一項業已流行各埠銷動逾數萬箱茲本棧不惜鉅資復揀選各地道上葉用法製成有除痰辟瘴之功無傷腦燥津之患貴客光顧請認恒棧雙蝠招牌為記每箱裝足一百四十包每包重半斤每箱價銀二十五元恐遠近未及週知特此佈聞總發行處吉隆坡本棧分售處新嘉坡廣恒號芙蓉廣生號金寶廣恒號香港恒記行省城廣祥號江門廣恒號  
光緒三十一年七月初三日  
吉隆恒棧謹識

新嘉坡土庫德國神農大藥房謹啟





記內商酌便安 光緒三十一年十一月廿七日 諸君如欲買者祈到王家山脚門牌六十八號謙豐春  
掛號易人告白 ○啟者新嘉坡忽米朱律門牌十二號謙隆號及謙順隆號之椒蜜生理陳廷揚名下所得股份從前有掛吵與許長  
欽兄代理近因許長欽兄身體有疾正須養病即於乙巳年十一月廿五日止自願辭退以便安養今陳廷揚即將名下所得謙隆號及謙順隆  
號之生理股份轉掛吵與劉芳蘭老爺陳瑞瑞老爺代為管理以後兩號凡有與街前來往揭借借兌須向該掛吵人書押為安特此聲明  
光緒三十一年十一月廿七日 陳廷揚告白

生理聲明 ○啟者實叻第三吊橋頭瑞裕號米貨生理原係謝寶財黃清禮黃六經劉厥中黃煉達并我孫敦義同創今因諸夥股志  
欲別圖願將瑞裕號米貨生理家器以及來往賬項全盤概歸與我孫敦義承頂妥請公親劉文南翁劉德道翁謝天細翁三位駕臨秉公核算  
所有諸夥股在本得利銀項經就公親面前交還清楚而諸夥股從前有與人借揭保認滙對等項惟經手是問倘日後瑞裕號生理盈虧亦與  
諸夥股無干如諸寶號前有與瑞裕號借揭担保滙對等數限三天內前來理會倘過期不來者乃係自誤與承頂人孫敦義無涉但前諸寶號  
有欠瑞裕號賬項自茲已後當我孫敦義書號并蓋瑞裕號圖章印方可交還設若無我孫敦義書號并蓋瑞裕號圖章印概不坐額先此聲明  
免致後論 光緒三十一年十一月廿七日 孫敦義謹告

敢者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此粉立  
能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫  
士再三考驗無不稱  
賞咸謂小孩必宜服  
此以壯身軀凡諸家  
環各國仕商薦書稱  
贊者現存叻坡葛士  
兄弟有限公司內以  
便 諸君查攷有欲  
購買者 玉臨為盼  
此佈

棉蘭公司精製 小孩服食粉告白

WELLIN'S FOOD.



敢者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此粉立  
能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫  
士再三考驗無不稱  
賞咸謂小孩必宜服  
此以壯身軀凡諸家  
環各國仕商薦書稱  
贊者現存叻坡葛士  
兄弟有限公司內以  
便 諸君查攷有欲  
購買者 玉臨為盼  
此佈

拆股聲明

竊聞聯財生理意投則合意殊乃分誠哉是言我林篤順自辛  
丑年夏有同王清江及戴鳳翹並葉龍嬌暨侯評書等合創吉  
福源昌盛魚什貨生理向來無異迨至本年乙巳股友戴鳳  
翹葉龍嬌各欲別圖先後份聲抽出厥後我篤順亦援義年所  
立合約股字四年期滿再與王清江相商情願亦要將股份  
抽起已蒙王清江許允咸承受請公親陳錫滋老九世瓊翁二  
君為証就于乙巳年九月十五日當堂將昔年二比所立之合  
股字兩相押號批明日後福源昌之生理得失以及來往揭借  
諸賬項盡歸劉與王清江承受支理另招別股等事均與我林  
篤順無涉理合聲明庶免後論  
光緒三十一年十一月廿七日 林篤順告白

大英一千九百零五年十二月廿三號  
新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司 棉蘭粉有限公司全啓  
被誣聲明 ○啟者昨閱總匯報中刊有朱廣元告白內言做號辦有金山糖云云但做號所到之粗花糖實係澳洲之貨並非來自美  
國且朱廣元亦並無與做號探買此等之粗花糖倘 諸寶號如有察出此貨實係美國根原做號甘願捐銀二千元充入同濟醫院作為善舉  
決不食言此佈 光緒三十一年十一月念五日 做號振發興啟

拆夥聲明 ○啟者茲因孫敦義謝寶財黃清禮黃六經劉厥中黃煉達等自光緒庚子年全謀開創第三吊橋頭瑞裕號米貨生理當  
日約字做交黃欽齊即黃煉達掌理歷來無異祇以客臘抄被連單拖累倒罷業已攤拆還清矣至此孫敦義意存承受于是請出公親劉文南  
翁謝天世翁劉德道翁出為調處劉厥中擬找大銀壹千元謝寶財擬找大銀壹千五百元黃則清即黃六經擬找大銀壹千五百元黃孝榮前  
抽在本向有得利未明擬找大銀五百元兩共壹千五百元黃清禮擬找大銀三百廿八元再貼正港聯興一賬三百餘元付其收討除此而外  
概宜現銀當公親面前交付清楚惟理事黃欽齊即黃煉達兼貼汪島卑擬找大銀五千元此條議就日清尾向存多寡如有不敷即將公司賬  
任黃欽齊即黃煉達選擇過賬歸其收討補足五千元之額而五人經從此抽出以後凡新舊瑞裕有被人欠去並及欠於人者則歸孫敦義自  
理至於本坡及外水諸賬收討多寡亦皆孫敦義之事與退股人黃則清謝寶財劉厥中黃清禮黃煉達即黃欽齊等無涉而初時各人所立之  
約字至此當堂割還花號方算明白惟劉厥中謝寶財兩張之約字據云失落後應作為廢紙不得追究因黃煉達即黃欽齊選擇應收之賬孫  
敦義另列一單押號交其取討此乃兩邊甘願後各無異言生端理宜聲明免滋後論此佈  
光緒三十一年十一月廿五日 第三吊橋頭瑞裕公司諸股夥全啟

吉屋招租 ○啟者有大屋一座在希里實得力乃王家山脚門牌四十九號今要出稅可作居家或大飯店教學堂棧間諸君合意  
祈至源順街坤豐炎記商妥此佈 光緒三十一年八月十八日 坤豐炎記謹啓

論華人仍再擾亂云

德相宣言電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初一日英京發來電音云德相武羅對眾宣言曰邇來英德兩邦人士互相籌畫欲使兩國重敦舊好予心深感其情云

非南禁工電音 ○本坡實得力太晤士西報接到去月念七日英京發來電音云日昨英京理藩大臣亞仁宣言禁止華工前往非南一節非南人士一聞此耗雖云驚異仍屬寂靜無言其在眾人所料現在所有在途前往非南欲當礦工之華人一萬五千名竊料英廷必無禁其入口之意云

法保羈民電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初一日英京發來電音云法廷已飭戰船兩艘預備一切一俟令下即行展輪開赴俄國以保法之羈民云

暹國料民 ○暹廷調查全國人民共有六百六十八萬名口又日前核計緬城對海暹屬吉打全境共有居民二十一萬九千名口按暹人六百六十八萬之中僧人約佔百萬蓋緣暹例凡民若不入寺受戒則不得謂之成人無異華人之就傳由彼重佛使然也至于華人流寓于暹者首以潮人為最多次則粵人若廣府及他府之人則僅佔少數耳

三行齊倒 ○美國芝加哥省來簡云該處有銀行三家生涯頗盛不意近因棉市價值大起大落以致為其所累全時倒閉云邇年來持籌握算之難中外固有同情也

盧令小劫 ○牲畜之肉西人素重牛羊為其一能補氣一能補血也牲畜之類西人素愛貓犬為其一能捕鼠而性馴一能守夜而性警也若以貓犬相提而並論之則愛犬更甚于愛貓此因犬能衛主又能任事揆其猛捷忠義之性質貓皆弗如是是以華人喜啖犬肉之風久為西人所鄙棄萬不意東風西漸至今日歐西人士有同嗜焉謂予不信請讀德京之來札據言德國中馬肉銷場日盛一日祇計德京一處自西本年元月以至今日宰馬約有二萬九千匹私宰者尚不在內豕肉則厥值日貴故其數畧少所宰之豕約由三百萬頭至三百五十萬頭惟有殺犬為食者去年僅得七百六十二頭今年則多至一千零十七頭云以是觀之則西人亦多喜食犬肉之風可以德人而例其餘矣又何從鄙華人為

局議預紀 ○今日為本坡工部局眾集員議事之期探聞所定欲議諸事中有有一節即係籌商設立道上販物律例之事如何定議容日再登

元旦停公 ○本月初七日即西歷一千九百零六年正月元旦之期本坡諸公署眾銀行均定停辦公事一天已登前報茲因為期已近而初六日為禮拜日直至初八日銀行公署始得重開是以再告商場俾知所處

西北邊防 ○北京內廷消息云日前直督袁世凱面奏日俄雖和局已成邊防尚多不靖俟中日定約後請飭陝甘四川伊犁新疆山西等省督撫設法嚴防邊防務再添練新軍俾資鎮攝以固邊疆而防後患云云近聞練兵處已擬通咨各該督撫詳細籌畫應如何防堵如何練兵扼守要隘控制遼闊一併妥議章程奏明辦理事關重要不准遷延等語又政務處傳出消息前奉交議王御史條奏整頓西北邊防一摺內有請將伊犁新疆烏里雅蘇台科布多等處地方酌改行省添設地方官一節現經王大臣會議以各邊境地方遼闊回疆雜處若遽改設府治恐多窒碍應請飭下新任伊犁將軍長庚抵任後先行整頓兵制籌備邊防將來察看各處情形酌設地方等官再行畫定省分簡派大員等語日內即可覆奏

武途入學 ○北京政府現以科舉既停而從前之武舉進士一概置散投閒未免可惜擬覆加考試撥入武備學堂肄習一俟卒業再分發各省備用云

力爭賠款 ○北京外部消息前據海參威埠商務委員李家薰電報告俄兵作亂遵查居留本埠華商損失財產約計七百餘萬等情業經兩次照會駐京俄使按約索取賠款俄使照復允認電飭該埠俄官詳細查復再行商酌嗣經外部函催商辦迄未照復日前俄使赴部忽稱奉有俄廷電示不認賠償等語王大臣當即據理力爭一面電囑駐俄署使陸大臣向俄政府交涉必須索償此款

擬頒報律 ○京師商部修訂報律現已脫稿呈堂又經侍郎顧康民等詳核其應須刪改之處俟日內更正妥協即當繕摺入奏並請刊刻頒發

通查庫儲 ○聞北京戶部近有電催各省將度支之數預算之數實存之數造具簡明表冊咨部以便考察各省庫儲又聞戶部庫中現在存款三百萬之譜內有黃金約值一百萬之譜現有銀寶一百餘萬有銅幣三百萬之譜故暫時庫藏尚稱充富

遊歷抵汕 ○大埔縣樂羣學堂總辦張紳龍雲由縣選派遊歷東洋業於上月念一日抵汕頭近日乘輪督省聽候學務處派遣東渡張君抵汕後曾以詩寄邑中學界同志諸君茲錄于下 捲地狂飈走怪沙亞東紅滿戰場花魂驚國土淪波印夢想人豪起孔耶聖治密閣新

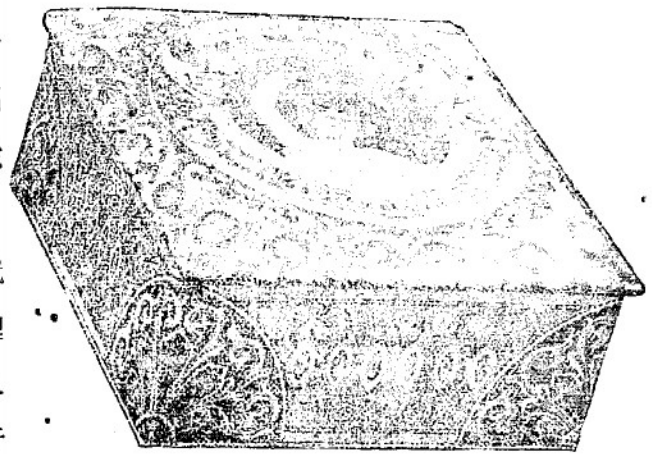
教育生機珍重好萌芽前途大有光明綫引領神山朔日華 長沙策治杜陵詩非復哀吟痛哭時落日麾戈猶恨晚橫流卵石漫言擬折輪微



客發貨各標鳥



文雪香



粉面香

面粉雪文牙粉生髮油  
香水及各項貨物本公司特  
字通知此標各貨  
乃係上庄之物遠  
近暢銷諸君採  
購便知不謬然  
欲購此物請認  
上所刊之標頭  
候為要此佈

西一千九百零五年十月十四號 代理人牙直里有限公司謹啟

白告行銀利有即望代根嗎

○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左  
本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅  
即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二  
千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人  
未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六  
十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀十  
一萬磅即一百一十萬元 本銀行總寫字樓在  
倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期  
者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半  
息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期  
數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生理  
本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面  
商便安  
大英一千九百零五年四月廿六號  
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

請試功力

司各脫乳白魚肝油最大之功力能治老少  
諸症童叟男婦  
司各脫魚肝油可以回復病  
司各脫魚肝油可以回復病  
司各脫魚肝油可以回復病  
司各脫魚肝油其味甚甘無論如何嬌弱  
勿為偽貨所騙  
今日服食司各脫之魚肝油則氣力亦由今  
日回復矣



加 怒 鈕 公 司 告 白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君至有吸飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也啟者近來竟

有棍徒假冒本

公司正金鐘標

之萬蘭池酒其

標頭恍惚本公

司之款式少有

不慎受害甚深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上質

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其益遠近馳名

而各棍徒假冒

之酒氣味雖同

損益大異故其

所沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

金鐘標之萬蘭

池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞

新嘉坡五坡嘉怒鈕公司  
專辦祖家頂上美酒務此係  
前膠小原庄諸君認明印標



嘉怒鈕公司

大英一千九百零五年二月廿三號

嘉怒鈕公司謹啟



# 禮里夏吃力有限公司告白

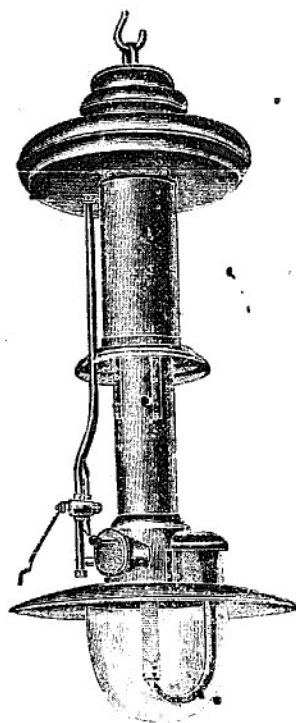
## RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

Mechanical & Electrical, Engineers and Shipbuilders.

Singapore and Ipoh.

啓者本公司現有沙嬌勝之火酒燈發客此燈可能光於內並能光于外即遇大風亦不能熄滅每添火酒一次可燃至二十點鐘之久其光極明真異常精巧也此燈在于本廠內燃點 諸君欲觀者祈賜 玉臨可也○本公司之電氣所乃係精練

之西人爲之督理其中之全副電具可能用其電力以行機並能用其電光而作燈亮並有太哪摩電氣動力之機器摩打動力之機器開分枝電管器具電機風扇及電線凡屬各款電氣所用之大小器具俱皆齊備又本公司之電氣師喜有人邀往詳論電氣各事以便告知其情形也○本公司之機器製造廠有各款大小機器水鼎抽水機器并常有船中所用各等



物料欲知其詳細圖式詢問本行便悉本公司現

在代理發售亞里敏及拿叻之摩打自行車水汽

貨車以及金馬勞之點油機器○本公司之製船

廠能造火輪船尾輪之火船小輪船浮水橋及輕鐵艇等均有預備各款圖式以便 諸君採購本公司認真巧手修葺火船

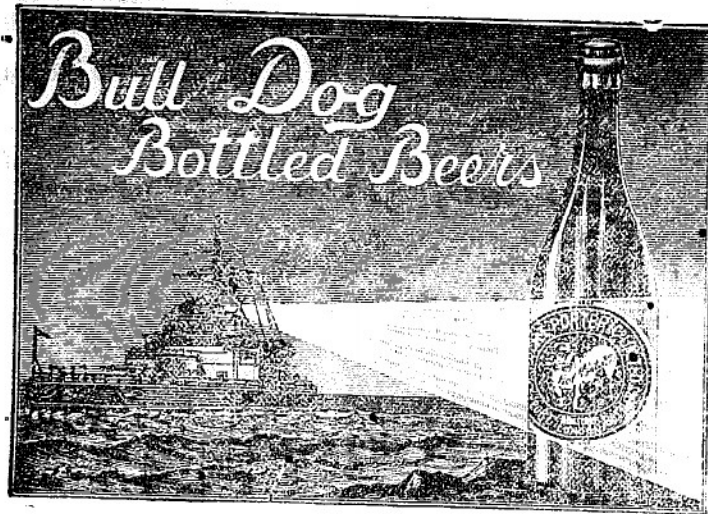
以及大小機器各款鐵務等件本行之船澳在于丹戎隅能修一百六十英尺之船 諸君賜顧請來面商本行所用之電報

字碼乃是夏吃力士特此佈告

大英一千九百零 年十月十七號

光緒三十一年九月十九日

上 等 蜜 酒 發 售



啟者 諸君若

買白蜜酒及烏

蜜酒必須覓此

狗標之蜜酒此

狗標蜜酒乃刊

一狗為記此酒

質美法良乃係

最上之品現在

坡中所沽烏蜜

酒款式太多

諸君若有購此

狗標烏蜜酒則

可保其為第一

美酒飲之甚為

有益一試便知

不謬也特此佈

聞

大英一千九百

零四年二月廿

二號

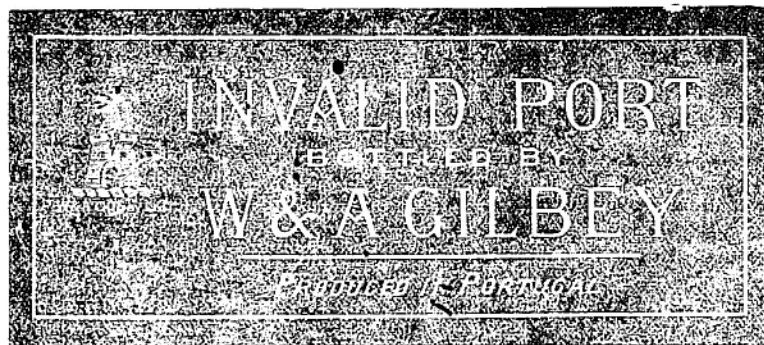
光緒三十年元

月初七日

代理人牙直里

有限公司謹啟

宜 呂 美 勃 溫 酒 發 售



啟者宜呂美之勃溫酒在坡中最高馳名

諸君若欲飲溫酒必須購此宜呂美者勿買

假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃

溫酒即時舉官嚴究并此廣告 諸君知欲

購買此酒入口務必細為詳察幸勿誤買與此庄標為相似之勃溫酒以免受愚為要此

佈

大英一千九百零四年二月廿二號



美 交 萬 蘭 池 酒 發 客

者美交萬蘭池酒行銷最久遐邇知名各國官紳宴客之時樽俎  
 聯歡多用此酒互相酬酢五大洲諸大酒店均有銷流蓋緣此酒色  
 味俱佳久而不變諸君試飲一次便知其美殊常本公司可保此



代 理 人 牙 直 里

有 限 公 司 啓 謹

酒確係法國著名鉅廠蘊釀而成實與他家有別諸君有欲購飲  
 者請認標頭可也此佈

英一千九百零五年四月三十二號

光緒三十一年二月初四日 滙票行情 叻報館刊

舊烟土	八百七十五元	新烟土	八百七十五元
上印錫	八十五元六角	叻甘蜜	七元八角二分
叻白椒	每担		三十五元五角
叻黑椒	每担		二十一元八角二分五
足金	每壹萬		七十一元二角五分
金盾行情	金盾一個		九元二角半
印度盾	一百元兌		一百六十四盾
爪亞盾	一百元兌		一百三十三盾
滙票行情	銀行利息		九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出		六元
	商人三十日期票一百元銀行		八元
滙厦門	銀行現銀票一百元銀行貼出		四元半
	商人三十日期票一百元銀行		六元半
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值		一百三十二盾七五
	商人三十日期票		一百三十四盾七五
滙泗里宋	銀行現銀票一百元值		一百三十二盾七五
	商人三十日期票		一百三十四盾七五
滙三寶龍	銀行現銀票一百元值		一百三十二盾二五
	商人三十日期票		一百三十四盾二五
滙望加錫	銀行現銀票一百元值		一百三十二盾二五
	商人三十日期票		一百三十四盾二五
滙井里汶	銀行現銀票一百元值		一百三十二盾二五
	商人三十日期票		一百三十四盾二五
滙仰光	銀行現銀票一百元值		一百六十三盾半
	商人三十日期票		一百六十五盾半
打電信			一百六十六盾
滙加里吉	銀行現銀票一百元值		一百六十四盾
	商人三十日期票		一百六十六盾
打電信			一百六十六盾
滙上海	銀行現銀票		七十五兩
	商人三十日期票		七十七兩

輪 船 開 行

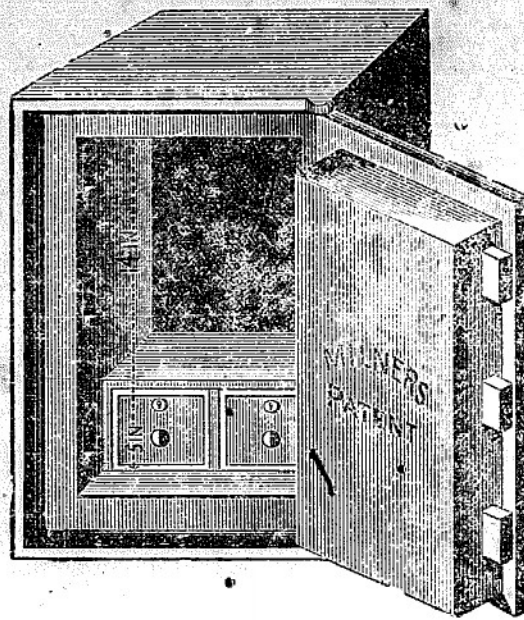
沙峇	豐和	輪船	初五日	下午二點	豐源號
占卑	又		又	又	又
納閣	馬汝汝輪船	初五日	上午十點	明嗎也洋行	
呂錫洞	龜叻仙那蘭	初五日	中午十二點	安和	
英得宜里	永泰輪船	初五日	下午三點	莫實得洋行	
檳榔嶼	來生輪船	初五日	下午三點	又	
加里吉打	橫星輪船	初五日	下午一點	錦南興	
檳榔嶼	又	初五日	下午二點	明馬也洋行	
日里	那誅那輪船	初五日	下午三點	棉示必洋行	
檳榔嶼	加拉蘇輪船	初五日	下午三點	遮旦弟利士	
三網	夏峇里汶里船	初五日	下午三點	實得力公司	
檳榔嶼	亞齊荷禮禮	初五日	下午三點	又	
泗水	吉龍輪船	初五日	下午四點	遮旦弟利士	
峇釐陵	望加錫輪船	初八日	下午三點	豐源號	
芙蓉	萬興源輪船	初八日	下午三點	又	
吉龍	大白蠟輪船	初八日	下午三點	實得力公司	
芙蓉	孟冬輪船	初八日	下午三點	又	

前途來電云 德國郵船一艘於十二月初二日由香港啟程  
來叻定於十二月初六日禮拜即能抵叻起落客貨即訖展輪  
開往 歐洲 等處

請示船期 ○敬啟者茲本館之報按日必將出口之諸輪船行期詳登凡有輪船之公司行號見報為之先期佈告使人周知以便招接載運不無補益實為利便之舉但本館記事浩繁逐一詢問恐或有遺茲敬與諸翁約凡有輪船之公司行號如遇寶號出口之船某日展輪解纜自有定期務祈先將船期示知俾於館以便照登則欲附貨搭客者可得先事籌知自無後至之虞不費之利諒諸翁之樂從也再者諸專送來之稿祈於每日一點鐘以前交到始能照刊若過一點鐘本館排字經已則不能照錄當俟下日始能錄出尚祈見諒特此佈聞 本館謹啟

堅 固 鐵 櫥 發 售

啟者不解眾人何以專賣錢物以致錢銀被人偷竊茲有棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燬蓋因棉拿之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以塗鐵匪者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小國皆備該鐵櫥在天下各銀行各洋行皆有購用而英京



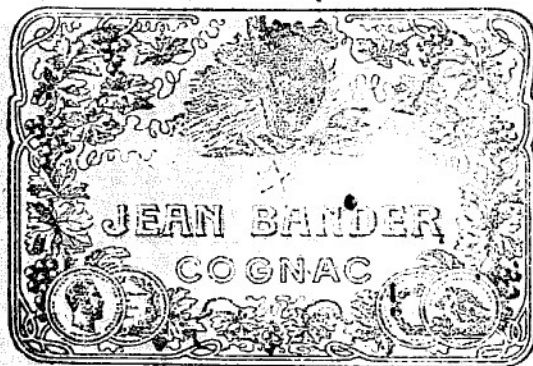
家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴冑亦多購用足見工精料美迥異尋常諸君欲保無虞購之便知不謬也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理牙直里有限公司謹啓

頂 上 法 國 保 家 舊 萬 年 池 酒 發 售

啟者此種伊燕疊尼之舊萬年池酒本公司可以保家確在法國最大廠所製造此酒出售不過兩年迄今銷場甚



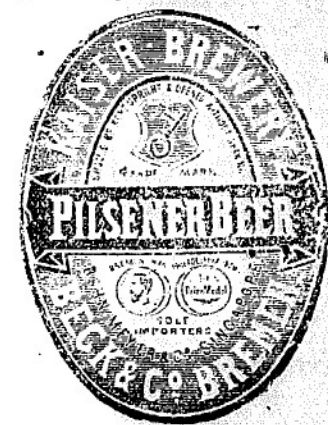
廣且其價值比之他家更廉本坡各店均有發售諸君有欲沽買者請認明標頭庶不致誤特此佈聞

代 理 人 牙 直 里  
有 限 公 司 謹 啟  
大 英 一 千 九 百 零 四 年 三 月 十 號





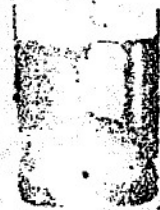
啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行銀匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日理等處其餘他埠均能運往並此佈聞  
大英一千九百零三年正月一號  
大清光緒廿七年十一月廿二日  
明嗎也洋行謹啟



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭票鳥蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈  
大英一千九百零三年正月一號  
明嗎也洋行謹啟

法國頂上蜂案標萬蘭池酒發售

啟者本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂案標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸  
大英一千九百零三年正月一號  
明嗎也洋行謹啟



香醇化餅中之妙品也此酒

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭計明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告  
大英一千九百零三年正月一號  
明嗎也洋行謹啟

名鐵櫃發售

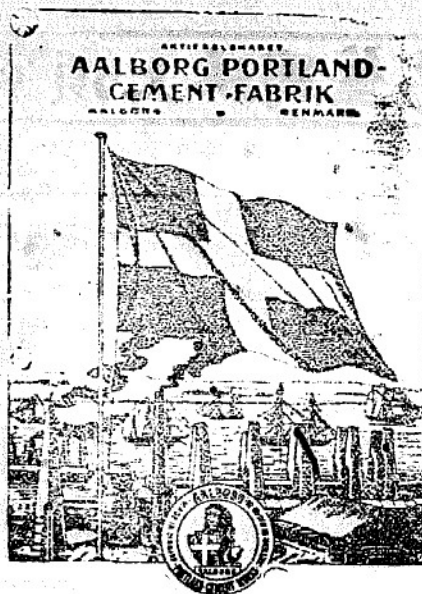


嘗思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵廚所以為 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵廚久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵廚已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其廚全身均用鐵製成並無雜以木料且諸廚自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各廚大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵廚實為叻坡諸商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼  
大英一千九百零三年正月一號  
光緒二十九年十一月廿二日  
明嗎也洋行謹啟



亞木標祖家灰發

啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已  
由本坡營造師宣及麥勝蘭致驗於西一千九百零  
二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云接貴  
公司實添末月五號來函本師已將存在打里几納  
實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細為致驗  
玆將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少  
以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用  
本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細乃驗知



灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又  
將灰再為研末確知此灰堅固之原質甚為勻稱此  
灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀  
之則此庄祖家灰可在本坡推為最上面本師自驗  
祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係  
本公司獨自運來本坡發售 諸君有欲採購者

玉臨本公司相商便得特此佈聞

一大英千九百零五年二月五號

代理人打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司啟

王帽標密酒出沽告白



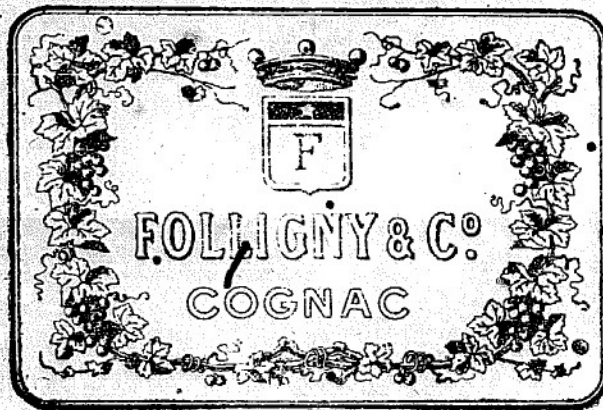
啟者本公司  
向歐洲運來  
之蜜酒乃是  
上庄之貨其  
味清香而淡  
價值又廉氣  
質又美凡各  
餐館以及酒  
店無不購往  
零沽 諸君  
有欲採購者  
請嘗試之便  
知予言之不  
謬也此佈  
大英一千九  
百零五年二  
月五號代理  
人打里几納  
實得力門牌  
第六號第七  
號伊啞紗直  
有限公司啟

鐵器美酒牛乳牛油發售

啟者本公司素  
有鐵條及鉛索  
鐵釘鐵板白鐵  
片并各鐵器甚  
多 威實杞酒  
車釐萬蘭池  
酒及各式美酒  
罐頭牛乳糖  
結皆備 牛油  
及罐頭食物  
客發蓋因以上  
各貨本公司購  
辦入口甚多  
諸君有欲採購  
者求 玉臨本  
公司面商可也  
此佈  
英一千九百零  
五年二月五號  
打里几納實得  
力門牌第六號  
第七號伊啞紗  
直有限公司謹

頂上法國舊萬安池酒發售

保家頂上法國舊萬安池酒



莫實德公司

本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此  
 庄之標名喚莫實德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店  
 多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸君買者請認玉至  
 本行內購認不悞

駐明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒兵號 錦昌號 啟昌號 怡昌號 德茂號 上裕號

錦華號 芳安號 恒德號 錦興公司 廣仁興

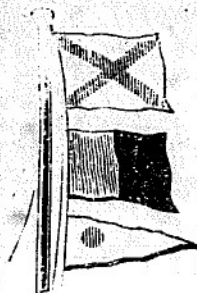
大英一千九百零五年八月廿六號

莫實德公司謹啟



旗 標 烏 蜜 酒 發 售

啟者蜜酒銷流亦已廣矣然  
而家數過多則精粗不一求  
其能令飲者百益而無一損  
莫如旗標烏蜜為最良此標  
蜜酒係在英京久已著名之  
釀酒家所製與別不同現在  
新嘉坡永和成公司



德茂公司  
允吉公司

怡昌公司 豐盛公司  
及各酒店均有零沽諸君  
有欲採購者務請認明所刊  
標頭庶不致誤特此佈聞

大英一千九百零五年十月三號

新嘉坡代理大兒直勝嗎士及其子有限公司謹啟

上 庄 補 血 勃 灣 酒 發 售

啟者本公司所沽此標勃灣  
酒係由歐洲辦到罇首紅色  
久已中外知名不特氣味香  
甜而且常飲此酒便覺顏色  
光華精神日長較之他家所  
製真有膏壤之分蓋緣此酒  
最能補血養臟血一充足則



氣脈自必  
流通四肢

百骸無不舒暢本公司可保  
此酒乃上庄之酒諸君有  
欲壯體延年者請各玉臨  
勿基第八號門牌本公司內  
採購可也特此佈聞

大英一千九百零五年八月一號

兒直勝嗎士及其子有限公司謹啟

Joseph Travers & Sons, Ltd.  
8, Boat Quay.

售發灰家祖嶺美耶

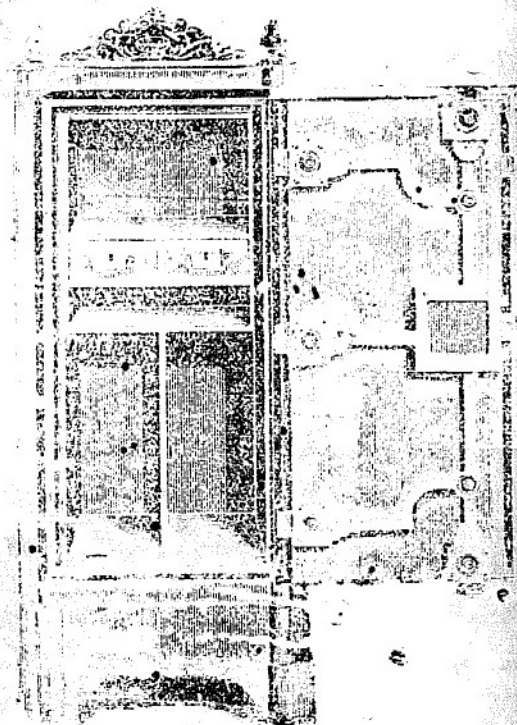
啟者本公司特此通知諸士商  
欲用第一等之祖家灰必須採購



刊標頭爲記  
西一千九百零五  
年三月廿二號

新嘉坡代理福蘭公司謹啟

耶美 嶺之 祖家 灰請 認以 上所 零五 售



啟者本行所售之鐵櫥在本坡已馳名素久諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以爲貯錄之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此櫥以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈  
大英一千九百零五年正月十三號

膠老惱公司謹啟

啓者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便運往外處者仍



是切盼  
一千九百零五年二月十二號

久其酒有收  
 存數十年方  
 出熱氣廣蓋  
 其熟氣沽全  
 消所以均深  
 沽飲者洲一  
 帶各歐人無  
 不飲喜此因  
 其氣味清香  
 勝於他酒故  
 是以此行特  
 此酒來叻售  
 自此凡沽者  
 後盛稱其美  
 此酒屬本坡  
 氣甚屬合宜  
 翁賜顧祈細  
 辨認紅頭標  
 以上所列各  
 頭并有來古  
 乙拿模有公  
 免為魚珠之  
 廖老惱公司  
 啓

正金鐘標萬蘭池酒發售



現在市上假冒者甚多以上所有各  
公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤  
大英一千九百零五年正月十三號

膠老惱公司謹啓

可至本行	酒製造之	法精妙異	常酒味甚	清以之蒸	釀皆者為	上等之料	保無偽充	之弊此酒	若在本坡	沽飲甚屬	合宜且價	亦甚廉	諸翁沽用	須為留心	辨明以免	魚珠之混
新嘉坡	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新	嘉新
前係	膠	專	辦	木	東	家	頂	上	君	光	認	標	明	印		